

# COMODIDAD SUPERIOR AL ALCANCE DE SU MANO

Mejorando sus flujos de trabajo  
a través de la innovación

bliss





Hasta un **61%**

de los dentistas e higienistas experimentan dolor en las manos, muñecas o brazos.

Los odontólogos clasificaron el primer sector afectado por el síndrome del túnel carpiano (CTS)<sup>1</sup>.

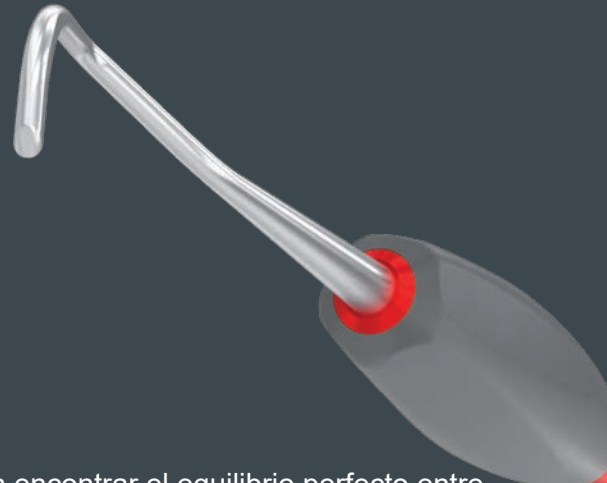
## Precisión y delicadeza de un artesano, heredados de la cuchillería Francesa



Gracias a la calidad superior del acero inoxidable, la zona de trabajo de las curetas y limpiadores Bliss® ofrecen una dureza óptima para realizar instrumentos afilados y una excelente retención de los bordes.

Para alcanzar este nivel de excelencia, ACTEON® sigue las tradiciones de la cuchillería de Thiers, capital mundial de la cuchillería. Con un saber-hacer implementado en la región desde hace más de un siglo, ACTEON® ha integrado la cuchillería tradicional y el conocimiento de los metales para desarrollar instrumentación manual de alta calidad. ACTEON® ha alcanzado el equilibrio perfecto entre artesanía, técnicas industriales e innovación tecnológica.

## Diseño ergonómico y comodidad comprobados



Para encontrar el equilibrio perfecto entre la mano del dentista y el instrumento, el equipo de I+D de ACTEON® utilizó estudios científicos basados en la ergonomía de los instrumentos dentales. También trabajaron en estrecha colaboración con los profesionales para crear un mango que hace que todos los tratamientos sean más cómodos, fiables y efectivos que nunca. Con Bliss®, ACTEON® supera las expectativas de los profesionales dentales para una inmejorable experiencia de tratamiento.

**100%**  
**approved**  
by practitioners<sup>2</sup>

1 - "Los efectos del peso y diámetro del mango de la cureta periodontal sobre el dolor de brazo". D.Rempel; D L.Lee; K. Dawson; P. Loomer. JADA 143 (10) - Octubre de 2012.

2 - Evaluación de campo interna de 20 profesionales de 8 países diferentes. El 100% respondió que el mango Bliss era cómodo.

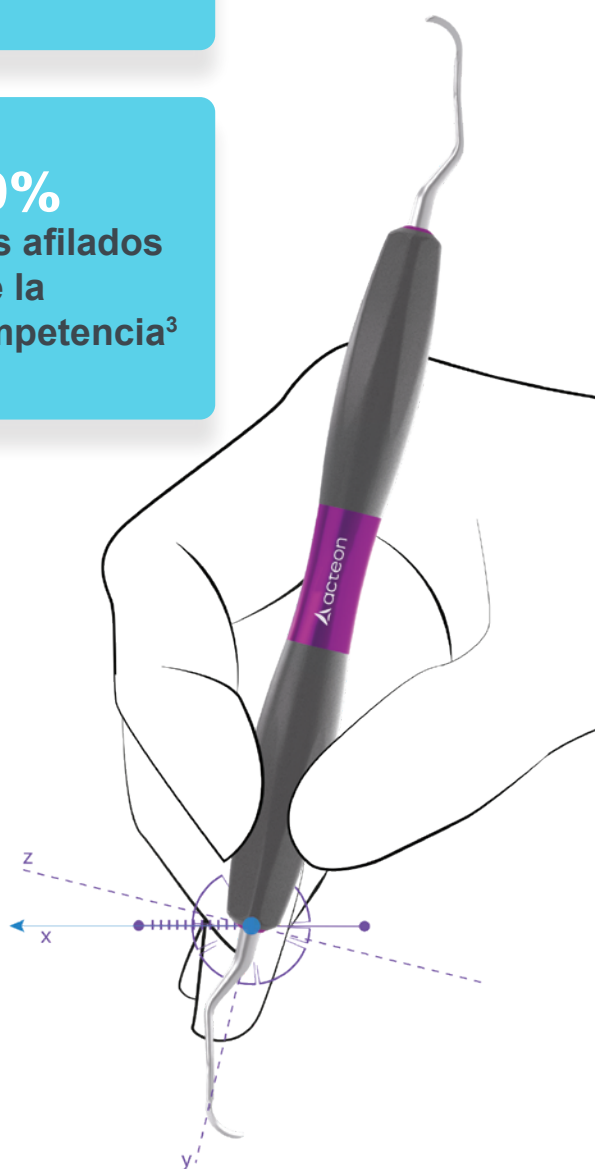
3 - Estudio CATRA, Cutlery & Allied Research Association, un laboratorio especializado en cuchillas de terceros, para medir la nitidez de los instrumentos Bliss en comparación con los instrumentos de la competencia principal - Diciembre de 2019

# bliss

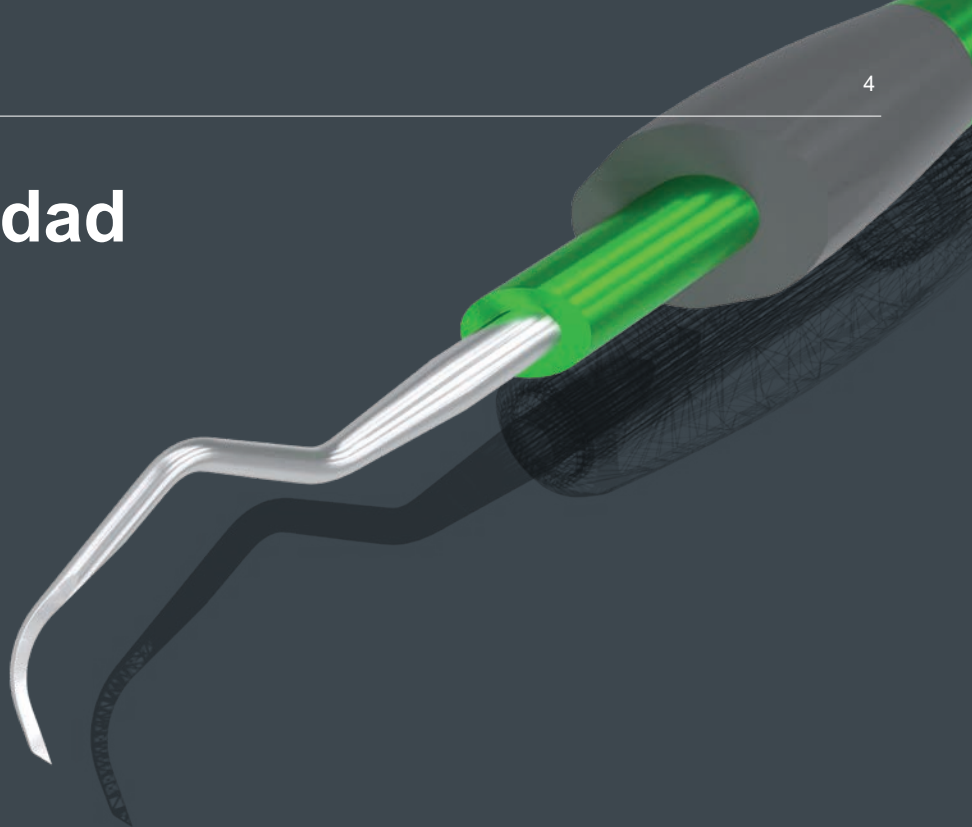
**Peso  
Ultraligero  
15 g**

**TACTO  
SUAVE**  
y agarre  
único

**40%**  
más afilados  
que la  
competencia<sup>3</sup>



# Precisión y calidad excepcionales



## Reconocido know-how

- Fabricado en la región de Thiers, Francia, la capital mundial de la cuchillería.
- Acero inoxidable de alta calidad, el mismo que se utiliza en cuchillería con excelente dureza, resistencia al desgaste y a la corrosión.
- El afilado lo realizan expertos artesanos altamente capacitados.



## Dureza y robustez incomparables

- Alta resistencia al desgaste debido a las propiedades del acero inoxidable.
- El metal se trata según las últimas técnicas de calentamiento.

## Aumentar la comodidad es el objetivo final

- Mejor afilado significa menos fuerza.
- Menos fuerza significa menos fatiga muscular.
- Menos fuerza significa un detartraje cómodo.

## Código de colores simple

### HIGIENE

### INSTRUMENTOS ADICIONALES

Púrpura  
Gracey

Verde  
Hoces

Rojo  
Curetas  
universales

Naranja  
Extremos  
dobles

Azul  
Otros





# Comodidad del mango Bliss®

## Cada característica importa



Para encontrar el equilibrio perfecto entre la mano del dentista y el instrumento, el equipo de I+D de ACTEON® utilizó estudios científicos basados en la ergonomía de los instrumentos dentales.

### Verdadera ergonomía

- **10 mm:** óptimo diámetro de ancho del mango para reducir la fuerza de presión<sup>1</sup>.
- **15 g:** ultraligero para limitar la fatiga de la mano<sup>1</sup>.

### Comodidad única

- Diseño de **piezas planas** para un agarre seguro y presión uniforme de los dedos.
- **Alta** sensibilidad táctil.

### Agarre firme y tacto suave

- Superficie antideslizante **“soft touch”** con un tacto muy suave.
- Silicona firme **sin efecto muelle** para un **gesto clínico preciso y controlado**.

1 - Los efectos del peso y del diámetro de la cureta periodontal sobre el dolor del brazo. D.Rempel ; D L.Lee ; K.Dawson ; P.Loomer. JADA 143(10) – Octubre'2012.

**MENOS**  
fuerza de  
presión

**MENOS**  
carga  
muscular



# Curetas Gracey

## Marque la diferencia... sienta la comodidad

Basado en los estándares originales de los diseños de curetas Gracey, ACTEON® trabajó en estrecha colaboración con higienistas dentales para diseñar los vástagos y los extremos de trabajo de cada instrumento para maximizar su rendimiento y eficiencia.



**Gracey 1-2:** la curvatura se adapta perfectamente a la anatomía de los dientes anteriores.



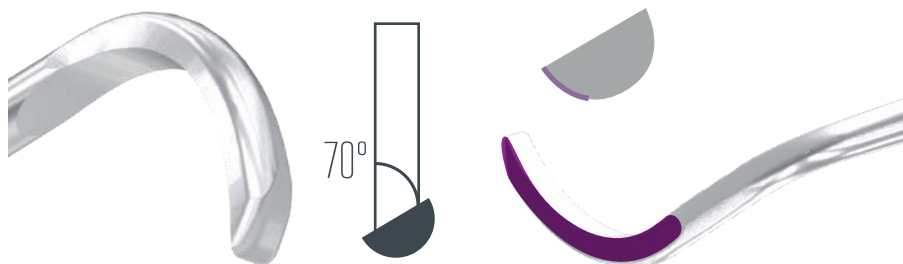
**Gracey 15-16:** el mango largo es beneficioso para las regiones posteriores.

“

*El buen agarre proporciona mayor comodidad, adaptación rápida, fácil rotación y menor fatiga de la mano.*

*Karen VICHOS, RDH, EE. UU.*





● Extremidad redondeada.

● Espalda redondeada.

● Sección transversal semicircular.

● Cuchilla colocada en un ángulo de 70°.



# Curetas universales

## Se merece la mejor comodidad...

El agarre suave de silicona permite un gesto controlado y firme.

## ...al igual que sus pacientes

Cuchillas afiladas para un trabajo eficiente y una limpieza cómoda.



**Barnhart 5-6:** angulación perfecta y extremidad para superficies posteriores y mesiales.



**Columbia 13-14:** vástago óptimo y finalización de trabajo.

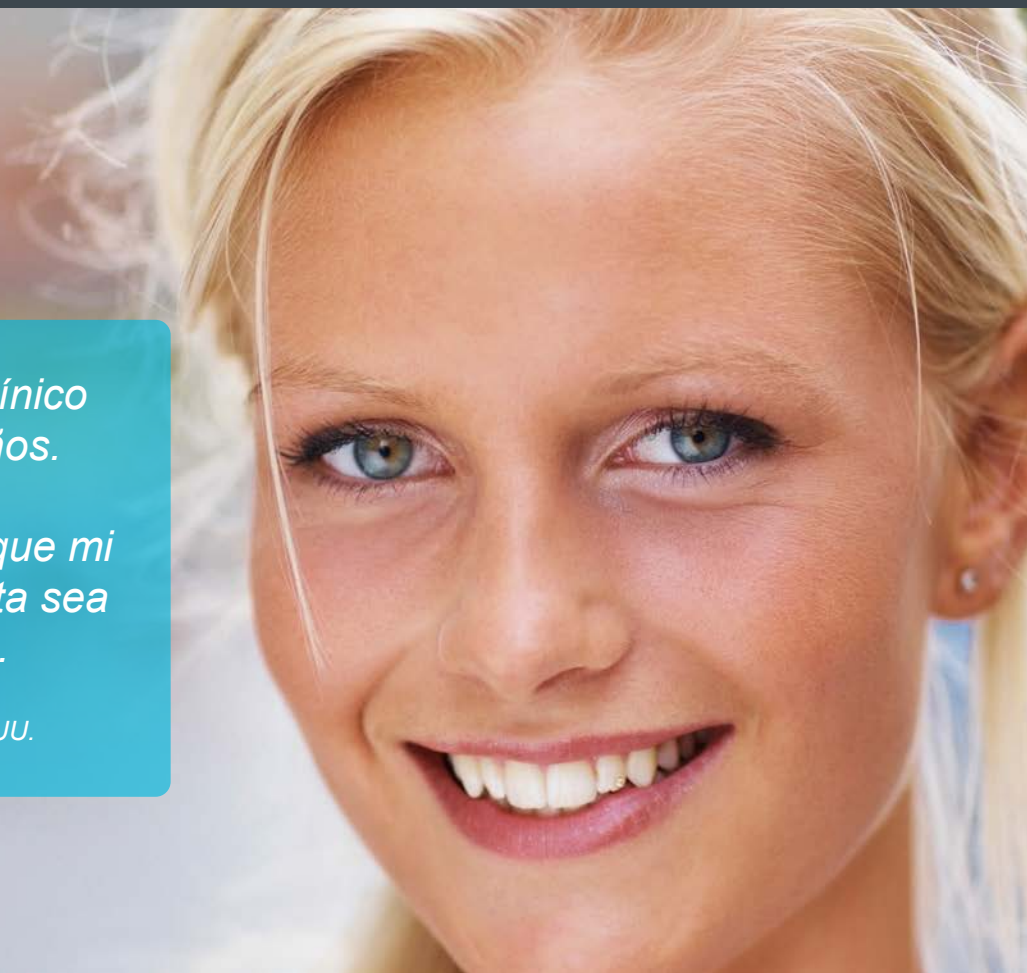
**MENOS  
GOLPES**

**MENOS  
PRESIÓN**

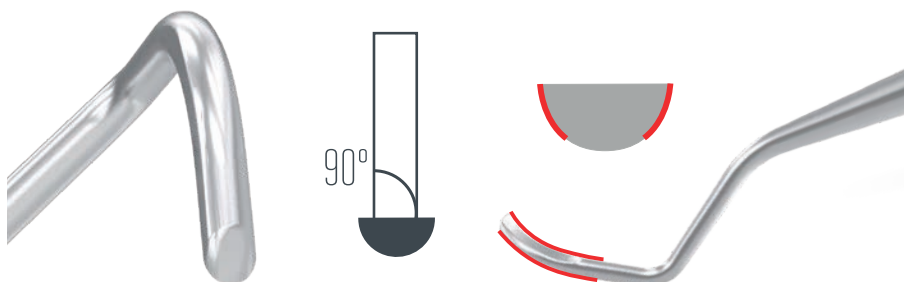
“

*He sido practicante clínico durante más de 30 años. Usar los limpiadores ACTEON® ha hecho que mi trabajo como higienista sea divertido nuevamente.*

*RoseAnn GARNELLO, RDH, EE. UU.*





**Barnhart 5-6****Columbia 4L-4R****Columbia 13-14****Langer 5-6****Langer 5-6 mini**

- Extremidad redondeada.

- Dos filos de corte.

- Sección transversal semicircular.

- Cuchilla colocada en un ángulo de 90°.

# Hoces

## Acceso a superficies interproximales estrechas

Las curetas de hoz Bliss® están diseñadas para proporcionar acceso interproximal a los dientes anteriores y posteriores. El extremo terminal más delgado de la cuchilla facilita el acceso en áreas de difícil alcance.

La cureta de hoz universal y versátil M23 se adapta fácilmente a cualquier superficie, incluidas las superficies supra e interproximales y las zonas de contacto.

“

*Con la cureta M23, disminuí el tiempo de instrumentación manual con los pacientes.*

*Karen VICHOS, RDH, EE. UU.*



**M23:** Efectivo en posterior debido a la curvatura de la extremidad y la cuchilla fina.



**H6-H7:** Efectivo para áreas anteriores, interproximales y premolares.



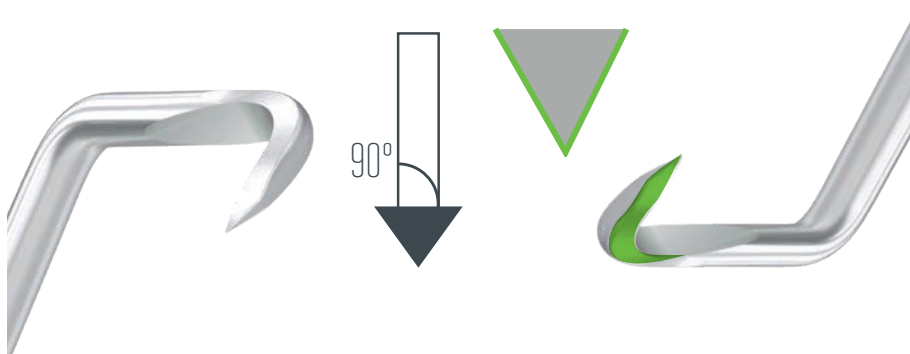
**M23**



**H6-H7**



**Micro CK6**



- Extremidad puntiaguda.
- Dos filos de corte.
- Sección transversal triangular de la cuchilla.
- Cuchilla colocada en un ángulo de 90°.



# Extremos dobles

## Doble eficiencia, doble rendimiento

Descubra las ventajas de un instrumento 2 en 1 con un raspador fino y una cureta universal Langer 5.

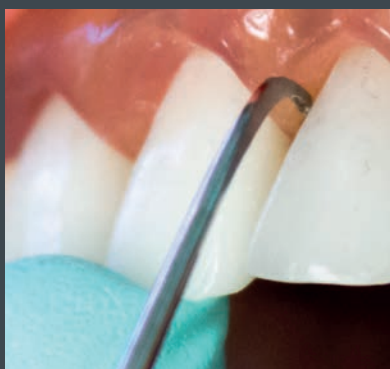
H5 y Nebraska 128 son hoces largas y finas para facilitar el acceso interproximal anterior.

La cureta Langer 5 permite el raspado de la superficie mesial y distal sin cambiar de instrumento.

“

*Los filos de la zona activa y laterales se preservarán durante toda la aplicación.*

*Karen VICHOS, RDH, EE. UU.*



**H5-L5:** fácil de colocar y adaptar especialmente en todos los anteriores.



**L128-L5 mini:** excelente adaptación, perfecta para accesos interproximales estrechos.



**H5-L5**



**N128-L5**



**N128-L5 mini**

La versión mini está dedicada a un contacto estrecho y un mejor acceso interproximal.

# Instrumentos adicionales

## Comodidad para procedimiento dental

El mango Bliss® es apreciado por la comodidad y una gran ergonomía. Un extremo del mango es plano para facilitar el diagnóstico por tacto, permitiendo evaluar la sensibilidad y la movilidad del diente y la sensibilidad de la encía.



**Mango de Espejo**  
disponible en versión SS o CSS  
El espejo se vende por separado.

“

*Me gustó mucho el diseño pentagonal de lados planos del mango. Era mucho más cómodo que los típicos mangos cilíndricos mecanizados. Los instrumentos permitieron una respuesta táctil superior, lo que es crucial para mí para una cirugía de precisión. Los higienistas dentales también sentirán la diferencia con más comodidad y menor riesgo de distensión muscular que podría provocar otros problemas como el síndrome del túnel carpiano.*

*Dr. Leonid KATOLIK, MD, cirujano manual, EE. UU.*



# Diagnóstico

## Exploradores



# Periodoncia

## Sondas / Exploradores



# Restauración

## Excavadores



## Bruñidor



## Espátulas de modelado





# Restauración

## Espátulas para cemento

SP20

20 mm



SP25

25 mm



42 mm

SP42



# Endodoncia

## Pluggers

MACHTOU 1-1



MACHTOU 1-2



MACHTOU 2-3



MACHTOU 2-4



# Kits Bliss®

## Una solución completa para cada protocolo clínico

Los kits Bliss® de ACTEON® han sido diseñados con la ayuda de dentistas e higienistas para responder a todos los tratamientos.

Reúnen los instrumentos manuales esenciales para los principales procedimientos dentales: diagnóstico, profilaxis, restauración y endodoncia.

Para ofrecer las mejores condiciones de trabajo, estos instrumentos combinan la comodidad del mango ergonómico Bliss® y la solidez y alta calidad del acero inoxidable de las zonas de trabajo. Esto permite una gran precisión y eficiencia en el gesto clínico.

Para mayor comodidad, los kits Bliss® de ACTEON® se presentan en una bandeja de esterilización.

A close-up portrait of a woman with long, dark, wavy hair, smiling warmly at the camera. The background is softly blurred, showing green foliage and a hint of a building.

*Ningún paciente se ha quejado de brusquedad, dolor o sensibilidad.*

*Karen VICHOS, RDH, EE. UU.*



# Kit Diagnostic

Cualquier consultorio comienza con estos 3 instrumentos. Un extremo del mango es plano para facilitar el diagnóstico por tacto, permitiendo evaluar la sensibilidad y la movilidad del diente y la sensibilidad de la encía.

Con una bandeja Easy Clip, 1 explorador EXP17-23, 1 pinza College 15 cm satinada.

1 mango de espejo SS + 1 espejo PureReflect® o  
1 mango de espejo CSS + 1 espejo PureReflect®.



# Kit Care

El kit de cuidado es el kit de inicio para la restauración. Incluye los instrumentos esenciales de diagnóstico y un instrumento más de restauración para modelar y esculpir el composite.

Con una bandeja Easy Clip, 1 explorador EXP17-23, 1 espátula de modelado CMS2, 1 pinza College 15 cm satinada.

1 mango de espejo SS + 1 espejo PureReflect® o  
1 mango de espejo CSS + 1 espejo PureReflect®.



# Kit Restoration

El diseño es preciso y fino, ideal para dibujar surcos y caninos. El diseño ergonómico y único del mango Bliss® ofrece comodidad y precisión del gesto clínico. Esto es esencial para el trabajo de restauración al modelar y esculpir el composite.

Con una bandeja Easy Clip, 1 explorador EXP17-23, 2 espátulas de modelado CMS4 y CMS2, 1 bruñidor BUR125, 2 excavadores EXC38-37 y EXC91, 1 pinza College 15 cm satinada.

1 mango de espejo SS + 1 espejo PureReflect® o  
1 mango de espejo CSS + 1 espejo PureReflect®.



# Kit Prophylaxis

La alta resistencia al desgaste combinada con la dureza óptima de las cuchillas metálicas hace que los instrumentos afilados sean eficientes y duraderos.

Con una bandeja Easy Clip, 1 sonda/explorador UNC12, 2 curetas Gracey 11-12 y 13-14, 2 curetas de hoz M23 y H6-H7, 1 cureta Columbia 13-14.

1 mango de espejo SS + 1 espejo PureReflect® o  
1 mango de espejo CSS + 1 espejo PureReflect®.



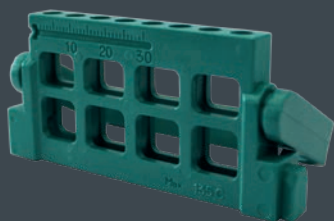
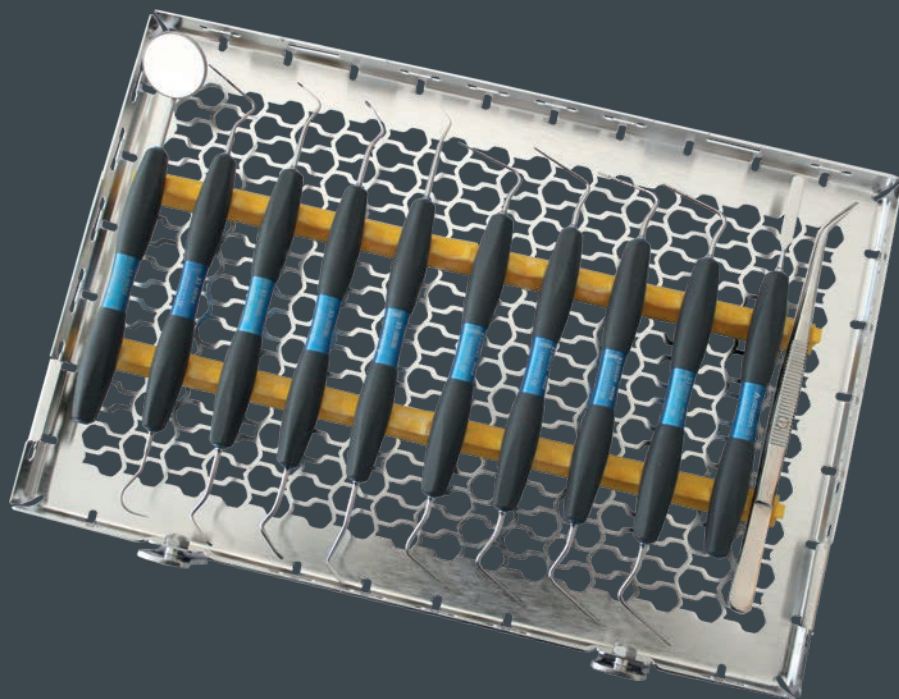


# Kit Endodontic

Incluye 10 instrumentos manuales y 1 soporte para limas de endodoncia que cubre la mayoría de los procedimientos endodónticos y la odontología conservadora: limpieza de la cavidad, obturación de la cavidad de acceso, reprocesamiento y restauración.

Con 1 bandeja, 1 pinza de bloqueo automático, 1 instrumento doble CP15, 2 excavadores EX37-38 y EX91, 1 espátula para cemento SP25, 1 espátula de modelado CMS6, 4 Pluggers: Machtou 1-1, Machtou 1-2, Machtou 2-3 y Machtou 2-4, 1 soporte endodóntico.

1 mango de espejo SS + 1 espejo PureReflect® o 1 mango de espejo CSS + 1 espejo PureReflect®.



“

*El mango Bliss me va perfecto, se adapta muy bien a mi mano. Después de 3 horas de limpieza profunda profunda, no siento ningún dolor en mis dedos.*

*Sandra S., Dental Hygienist, Alemania.*





# Acerca del flujo de trabajo en profilaxis

Esta combinación de soluciones ayuda a los dentistas a prevenir y diagnosticar fácilmente posibles problemas dentales, como la enfermedad periodontal y las caries. También permite realizar procedimientos seguros y mínimamente invasivos, ofreciendo la mejor atención y comodidad a los pacientes.



## Diagnóstico

Para garantizar un diagnóstico fiable, necesito obtener una visión rápida y clara de los signos iniciales de caries, enfermedad periodontal y otras afecciones.



**C50**

La cámara intraoral C50 es la compañera perfecta para detección de caries no invasiva y fiable, gracias a su tecnología de fluorescencia.



## Tratamiento

Deseo realizar un tratamiento rápido y preciso, reduciendo al mismo tiempo la fatiga de las manos.



Newtron® P5XS B.LED y Bliss™ es la combinación perfecta para preservar los tejidos con eficacia y precisión. Se necesita menos fuerza para más comodidad.



## Protección

Necesito garantizar una óptima protección clínica para mis pacientes y limitar el riesgo de contaminación cruzada.





## Aeropulido

Para mí es importante controlar la progresión de la enfermedad, sin descuidar la comodidad de mi paciente.

**air-n-go  
easy**



Con Air-N-Go® easy, puede ofrecer un tratamiento suave y efectivo que limite el sangrado. Las manchas y la placa bacteriana se eliminan incluso en áreas de difícil acceso.



## Seguimiento

Para educar a mis pacientes para una mejor aceptación del tratamiento, necesito resaltar los resultados de mi cuidado dental.

**C50**



C50 proporciona un control fiable e inmediato del estado clínico. Las imágenes se pueden mostrar al paciente y guardar en su archivo.

## riskontrol

Las boquillas desechables Riskontrol® son la solución imprescindible para realizar el cuidado dental en un lugar seguro y limpio. Aseguran protección, comodidad y seguridad en todos los procedimientos clínicos diarios.

# Referencias de los instrumentos

## CURETAS GRACEY



GRACEY 1-2	Ref. 402.01SI
GRACEY 3-4	Ref. 402.03SI
GRACEY 5-6	Ref. 402.05SI
GRACEY 11-12	Ref. 402.11SI

GRACEY 13-14	Ref. 402.13SI
GRACEY 15-16	Ref. 402.15SI
GRACEY 17-18	Ref. 402.17SI

## CURETAS UNIVERSALES



BARNHART 5-6	Ref. 408.05SI
LANGER 5-6	Ref. 406.06SI
LANGER 5-6 mini	Ref. 406.10SI

COLUMBIA 4L-4R	Ref. 405.04SI
COLUMBIA 13-14	Ref. 405.13SI

## HOCES



M23	Ref. 404.23SI
H6-H7	Ref. 406.07SI
Micro CK6	Ref. 404.05SI

## EXTREMOS DOBLES



H5-L5	Ref. 406.05SI
N128-L5	Ref. 406.08SI
N128-L5 mini	Ref. 406.09SI

## INSTRUMENTOS ADICIONALES



### DIAGNÓSTICO - Exploradores

EXP11-12	Ref. 263.06SI	EXP17-23	Ref. 263.07SI
----------	---------------	----------	---------------

### RESTAURACIÓN - Excavadores

EXC36-35	Ref. 165.01SI	EXC91	Ref. 165.03SI
EXC38-37	Ref. 165.02SI		

### RESTAURACIÓN - Bruñidor

BUR125	Ref. 108.14SI
--------	---------------

### RESTAURACIÓN - Espátulas de modelado

CMS1	Ref. 194.12SI	CMS4	Ref. 194.15SI
CMS2	Ref. 194.13SI	CMS5	Ref. 194.16SI
CMS3	Ref. 194.14SI	CMS6	Ref. 192.05SI

### RESTAURACIÓN - Espátulas para cemento

SP20	Ref. 246.05SI	SP42	Ref. 246.24SI
SP25	Ref. 246.09SI		

### PERIODONCIA - Sondas/exploradores

UNC12	Ref. 418.06SI	UNC15	Ref. 418.08SI
CP12	Ref. 418.07SI	CP15	Ref. 418.09SI

### ENDODONCIA - Pluggers

MACHTOU 1-1	Ref. 419.01SI	MACHTOU 2-3	Ref. 419.03SI
MACHTOU 1-2	Ref. 419.02SI	MACHTOU 2-4	Ref. 419.04SI

### Mango de espejo (sin espejo)

CSS	Ref. 212.00SI	SS	Ref. 210.00SI
-----	---------------	----	---------------



# Referencias de los kits

## KIT DIAGNOSTIC

### SS - 402SS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
210.00SI	Mango de espejo SS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
263.07SI	Explorador EXP17-23
220.02S	Pinza College 15 cm satinada

### CSS - 402CSS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
212.00SI	Mango de espejo CSS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
263.07SI	Explorador EXP17-23
220.02S	Pinza College 15 cm satinada

## KIT CARE

### SS - 403SS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
210.00SI	Mango de espejo SS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
263.07SI	Explorador EXP17-23
194.13SI	Espátula de modelado CMS2
220.02S	Pinza College 15 cm satinada

### CSS - 403CSS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
212.00SI	Mango de espejo CSS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
263.07SI	Explorador EXP17-23
194.13SI	Espátula de modelado CMS2
220.02S	Pinza College 15 cm satinada

## KIT RESTORATION

### SS - 404SS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
210.00SI	Mango de espejo SS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
263.07SI	Explorador EXP17-23
194.15SI	Espátula de modelado CMS4 L4/5,6 mm
194.13SI	Espátula de modelado CMS2
108.14SI	Bruñidor BUR125
165.02SI	Excavador EXC38-37
165.03SI	Excavador EXC91
220.02S	Pinza College 15 cm satinada

### CSS - 404CSS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
212.00SI	Mango de espejo CSS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
263.07SI	Explorador EXP17-23
194.15SI	Espátula de modelado CMS4 L4/5,6 mm
194.13SI	Espátula de modelado CMS2
108.14SI	Bruñidor BUR125
165.02SI	Excavador EXC38-37
165.03SI	Excavador EXC91
220.02S	Pinza College 15 cm satinada

## KIT PROPHYLAXIS

### SS - 400SS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
210.00SI	Mango de espejo SS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
418.06SI	UNC12 sonda/explorador n°23
404.23SI	Hoz M23
402.11SI	Cureta Gracey 11-12
402.13SI	Cureta Gracey 13-14
406.07SI	Hoz H6-H7
405.13SI	Cureta universal Columbia 13-14

### CSS - 400CSS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
212.00SI	Mango de espejo CSS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
418.06SI	UNC12 sonda/explorador n°23
404.23SI	Hoz M23
402.11SI	Cureta Gracey 11-12
402.13SI	Cureta Gracey 13-14
406.07SI	Hoz H6-H7
405.13SI	Cureta universal Columbia 13-14

## KIT ENDODONTIC

### SS - 401SS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
210.00SI	Mango de espejo SS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
227.02	Pinza de bloqueo automático, 15 cm
418.09SI	Instrumento doble CP15: sonda perio y explorador n° 23 con marcaje 3-6-9-12 mm
165.02SI	Excavador EX37-38
165.03SI	Excavador EX91
246.09SI	Espátula para cemento SP25, 25 mm
192.05SI	Espátula de modelado CMS6 L1,6/1,6 mm
419.01SI	Plugger Machtou 1-1 Ø 0,5 mm
419.02SI	Plugger Machtou 1-2 Ø 0,6 mm
419.03SI	Plugger Machtou 2-3 Ø 0,8 mm
419.04SI	Plugger Machtou 2-4 Ø 1 mm
3121.10	Soporte endodóntico - verde

### CSS - 401CSS.SI

233.30	Bandeja Easy Clip
212.00SI	Mango de espejo CSS (+ 1 espejo Pure Reflect® n° 5)
227.02	Pinza de bloqueo automático, 15 cm
418.09SI	Instrumento doble CP15: sonda perio y explorador n° 23 con marcaje 3-6-9-12 mm
165.02SI	Excavador EX37-38
165.03SI	Excavador EX91
246.09SI	Espátula para cemento SP25, 25 mm
192.05SI	Espátula de modelado CMS6 L1,6/1,6 mm
419.01SI	Plugger Machtou 1-1 Ø 0,5 mm
419.02SI	Plugger Machtou 1-2 Ø 0,6 mm
419.03SI	Plugger Machtou 2-3 Ø 0,8 mm
419.04SI	Plugger Machtou 2-4 Ø 1 mm
3121.10	Soporte endodóntico - verde



**ACTEON  
MEDICO-DENTAL IBERICA,  
S.A.U.**

Una compañía de ACTEON® Group

**Pol. Ind. Can Clapers,  
Avda. Principal N° 11H,  
08181 Sentmenat,  
Barcelona**

**Tel: +34 932 714 481  
info.es@acteongroup.com**

**Síganos**

